

Crítica de libros

Anestesiología clínica (3.ª ed)

G. Edward Morgan Jr, Maged S. Mikkail. Un volumen. 1070 páginas.
Editorial EL Manual Moderno. México DF. 2003
ISBN 970-729-010-2
Traducción del libro "Clinical Anesthesiology, Third edition"
MacGraw-Hill Companies, Inc.
ISBN 0-8385-1553-3

Presentación. Traducción al castellano de la 3ª edición de un libro ya clásico dentro de la especialidad. Las dos ediciones anteriores fueron publicadas en los años 1992 y 1996. El libro está escrito por tres autores principales, todos ellos realizan su práctica clínica en Estados Unidos. Además, cuenta con la participación, marginal al parecer, de varios colaboradores.

Potenciales lectores. Médicos residentes y especialistas de Anestesiología y Medicina Intensiva y Cirugía. Personal de enfermería de Anestesiología y Medicina Intensiva. Por el volumen de la información aportada, este libro se halla a medio camino entre un manual y un libro de texto. Es un texto recomendable para todos aquellos médicos que experimentan su primer acercamiento a la Anestesiología, ya sea como especialistas en Anestesiología o en Medicina Intensiva. Médicos más experimentados de estas especialidades encontrarán en este libro una rápida respuesta a determinadas cuestiones fisiopatológicas y clínicas habituales.

Contenido. Son 50 capítulos que se encuentran estructurados en 5 secciones: 1) Equipamiento y monitores, 2) Farmacología clínica, 3) Anestesia regional y manejo del dolor, 4) Fisiología, fisiopatología y manejo anestésico y, 5) Problemas especiales. Cada capítulo comienza con la exposición, de forma sintética, de los conceptos claves, los cuales se desa-

rollan más adelante en el capítulo y se identifican fácilmente mediante una iconografía específica. Al final de cada capítulo se expone un caso clínico con una serie de cuestiones que pretenden ilustrar la aplicación clínica de los conocimientos aprendidos. En esta edición se incorpora una nueva sección llamada "perfiles en la práctica clínica" en la cual, diferentes autores exponen su opinión y experiencia personal sobre algún aspecto clínico de especial relevancia.

Fortalezas. Buena traducción al castellano. La información está suficientemente actualizada, se encuentra bien estructurada, expuesta con claridad y resulta sencilla la búsqueda de información a través del índice. Los casos clínicos pueden resultar útiles para el médico en formación.

Debilidades. Se echan en falta capítulos destinados a la organización del servicio y la gestión del bloque quirúrgico. Dedicada poca atención al manejo del paciente crítico quirúrgico. Toda la información aportada está basada en las opiniones de los autores más que en los resultados de estudios originales. Así, no existen referencias como tales al final de cada capítulo, sino, únicamente "lecturas recomendadas" en forma de libros, artículos de revisión y algún estudio original bastante actualizados, por lo que no siempre es posible confirmar la información aportada en el libro. No existe un índice de los "perfiles en la práctica clínica" y, aunque las páginas son de color azul, no resulta sencillo localizarlas.

Conclusión. Un buen libro que cumple con suficiencia el objetivo que se plantea, esto es, exponer los principios básicos esenciales de la práctica moderna de la Anestesiología.

S. GARCÍA DEL VALLE
Unidad de Anestesiología y Reanimación.
Fundación Hospital Alcorcón. Madrid.